

# AGRÁRPIACI JELENTÉSEK

**Kajszi**

**ZÖLDSÉG,  
GYÜMÖLCS ÉS  
BOR**

XXV. ÉVFOLYAM • 13. szám • 2021

# ZÖLDSÉG, GYÜMÖLCS ÉS BOR XXV. ÉVFOLYAM • 13. szám • 2021

2021. július 20.

Megjelenik kéthetente

## Felelős szerkesztő

Dr. Stummer Ildikó

## Szerzők

Isépy Anett

isepy.anett@aki.gov.hu

Losonczi Tünde

losonczi.tunde@aki.gov.hu

Ecsediné Wanek Zsuzsanna

wanek.zsuzsa@aki.gov.hu

Szente-Orban Csaba

## Kiadó



**Agrárközgazdasági Intézet**

Nonprofit Kft.

## Elérhetőségek

H-1093 Budapest, Zsil utca 3–5.

Telefon: (+36 70) 501-0446

Fax: (+36 1) 217-8111

<https://aki.gov.hu>

[aki@aki.gov.hu](mailto:aki@aki.gov.hu)

A kiadvány az Agrárközgazdasági Intézet  
által üzemeltetett Piaci Árinformációs Rendszer



adatai alapján készül.

Friss adatokért, kérjük látogasson el a

<https://pair.aki.gov.hu>

oldalra

ISSN 1418 2130

## Tartalomjegyzék

Összefoglaló .....	3
Summary .....	3
Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés .....	4
Budapesti nagybani piaci körkép .....	4
A kajszi piaca .....	6
Európai Unió .....	6
Magyarország .....	6
Magyarországi piaci információk .....	8
Nemzetközi piaci információk .....	17
Borpiaci jelentés .....	18

A kiadványokkal kapcsolatban részletes  
felvilágosítást ad:

Publikációs Csoport  
[publikacio@aki.gov.hu](mailto:publikacio@aki.gov.hu)  
Telefon: (+36 70) 501-1156



Jelen mű felhasználása a Nevezd meg! - Ne add el! - Így add tovább! 4.0 Nemzetközi (CC BY-NC-SA 4.0) licenc alapján lehetséges. A felhasználási feltételekről bővebben: <https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/deed.hu>



## Összefoglaló

Az AKI PÁIR adatai szerint a Budapesti Nagybani Piacon az importzöldségek kínálata jelentősen lecsökkent a 28. héten: a hazai fajok mellett ekkor már csak koktélpárladosom, görögdinnye, zeller, jégsláta és lencse szerepelt a választékban. A hazai csíkos héjú, magvas görögdinnyét 200 forint/kilogramm, a gömb-sötétzöld típust 230 forint/kilogramm termelői áron kínálták. A kajszi termelői ára 7 százalékkal csökkent 2021 24–28. hetében a rendkívül magas árral jellemezhető 2020 azonos időszakához képest.

Az AKI PÁIR adatai szerint a belföldön termelt és belföldön értékesített földrajzi jelzés nélküli, valamint az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott borok értékesítési ára 5 százalékkal 23,2 ezer forintba emelkedett hektoliterenként 2021 első fél évében az előző év azonos időszakához viszonyítva.

## Summary

According to the data of AKI PÁIR at the Budapest Wholesale Market the supply of imported vegetables decreased significantly in the 28th week: in addition to the domestic species, only cherry tomatoes, watermelons, celery, iceberg lettuce and lentils were included in the selection. The Hungarian striped-rind, seeded watermelon was offered at a producer price of HUF 200 / kilogram, while the round-dark green type at a producer price of HUF 230 / kilogram. The price of apricots was lower (–7 per cent) in the 24–28th weeks of 2021 than it was in the same period of the previous year, when the price of apricots was very high.

According to the data of AKI PÁIR, the processor's sale prices of wines without geographical indication (GI) and wines with protected geographical indication (PGI) increased by 5 per cent to HUF 23,2 thousand per hectoliter in the first half year of 2021 compared to the same period of the previous year.



# Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés

## Budapesti nagybani piaci körkép

Az AKI PÁIR adatai szerint a Budapesti Nagyban Piacon az importzöldségek kínálata jelentősen lecsökkent a 28. héten: a hazai fajok mellett ekkor már csak koktélpárladicsom, görög-dinnye, zeller, jégsláta és lencse szerepelt a választékban.

A belföldi gömb és fűrtös típusú párladicsom termelői átlagára 31-42 százalékkal meghaladta a tavalyi év azonos hetében megfigyelt árát. Az előbbi típust mérettartománytól függően 355–375, az utóbbit 460–500 forint/kilogramm közötti leggyakoribb áron értékesítették.

A hazai csíkos héjú, magvas görög-dinnyét a 28. héten 200 forint/kilogramm, a gömb-sötétzöld típust 230 forint/kilogramm termelői áron kínálták. A görögországi és az olaszországi csíkos héjú görög-dinnye ára 163 forint/kilogramm körül alakult ugyanezenkor.

A belföldi 400–500 grammos kígyóborkát 315 forint/kilogramm termelői áron kínálták. A közepes méretű fűrtös/berakó uborka 300 forint/kilogramm átlagára 4 százalékkal csökkent, míg a nagyobb méretű salátauborka 265 forint/kilogramm

átlagára 6 százalékkal emelkedett 2020 28. hetéhez viszonyítva.

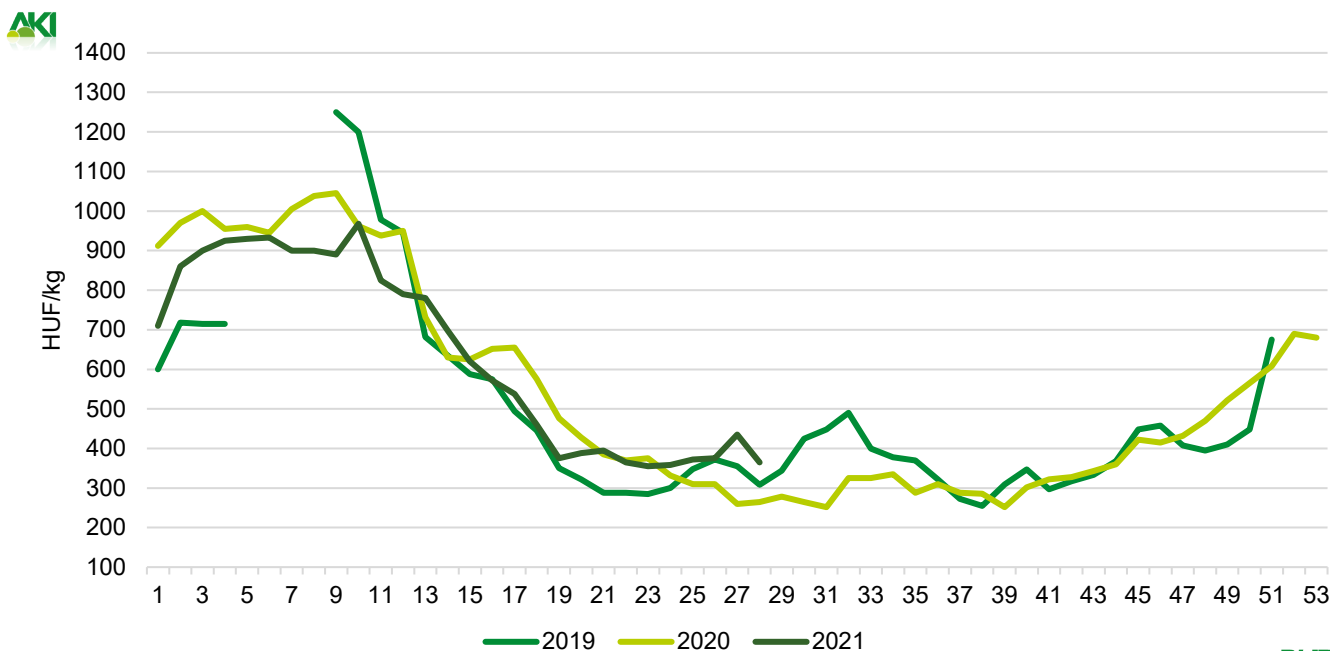
A boggyógyümölcsűek közül a piros ribizskét 1288 forint/kilogramm, a málnát 1500, a szedret 2767 forint/kilogramm leggyakoribb ár jellemezte a 28. héten. A szeder ára meghaladta a tavalyi azonos heti árát, míg a másik két boggyós gyümölcs ára alatta maradt annak.

A vizsgált héten megjelent a választékban a hazai nyári alma is 350 forint/kilogramm áron.

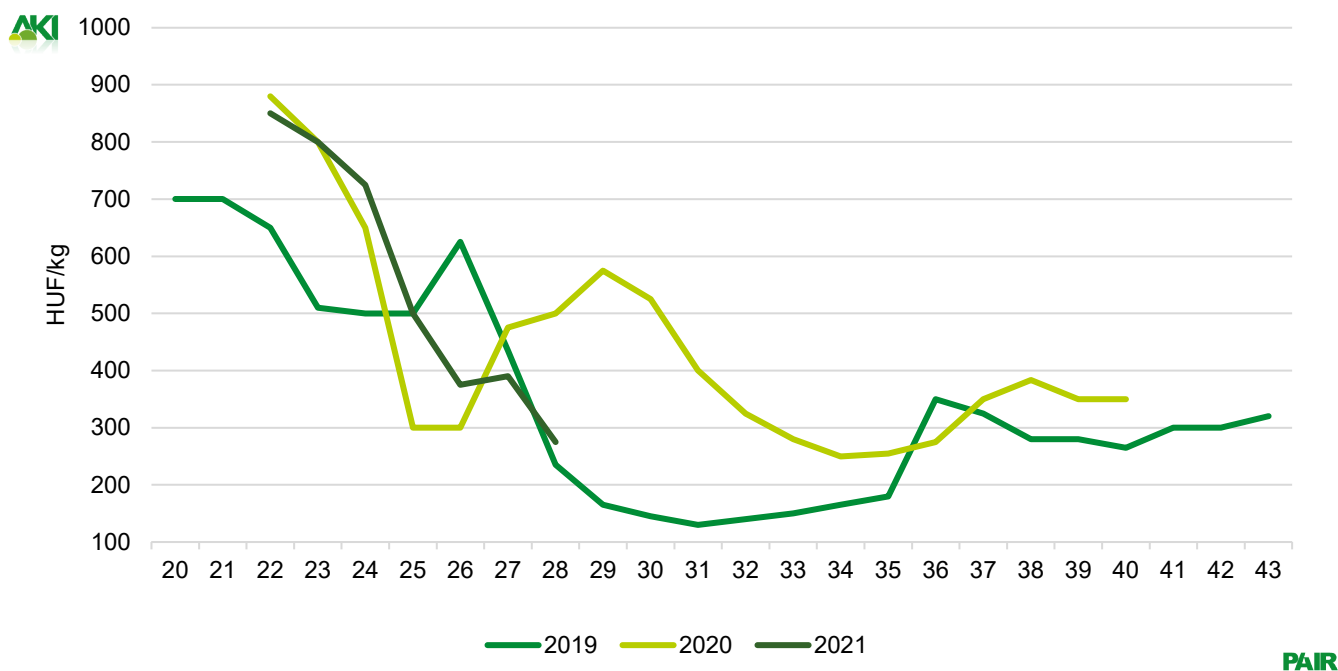
Idén a 28. héten még értékesítettek hazai cseresznyét, ami tavaly ilyenkorra már kifutott a kínálatból. A Van és a Germersdorfi fajta 800, illetve 900 forint/kilogramm, míg a fajtajelölés nélküli cseresznye 1100 forint/kilogramm leggyakoribb áron került a felhozatalba. A bécsi nagyban piacon ugyanezen a héten a Magyarországról származó cseresznye 3,6–3,8 euró/kilogramm áron volt jelen.

A belpiaci Cacanska rana szilvát 500, az ugyancsak belföldi termesztésű japán típusú szilvát 630 forint/kilogramm áron kínálták a Budapesti Nagyban Piacon. Az őszibarack mérettől és típustól függő, kilogrammonként 630–1050 forint közötti ára jelentősen meghaladta az egy évvel korábbi 370–570 forint/kilogramm leggyakoribb árát.

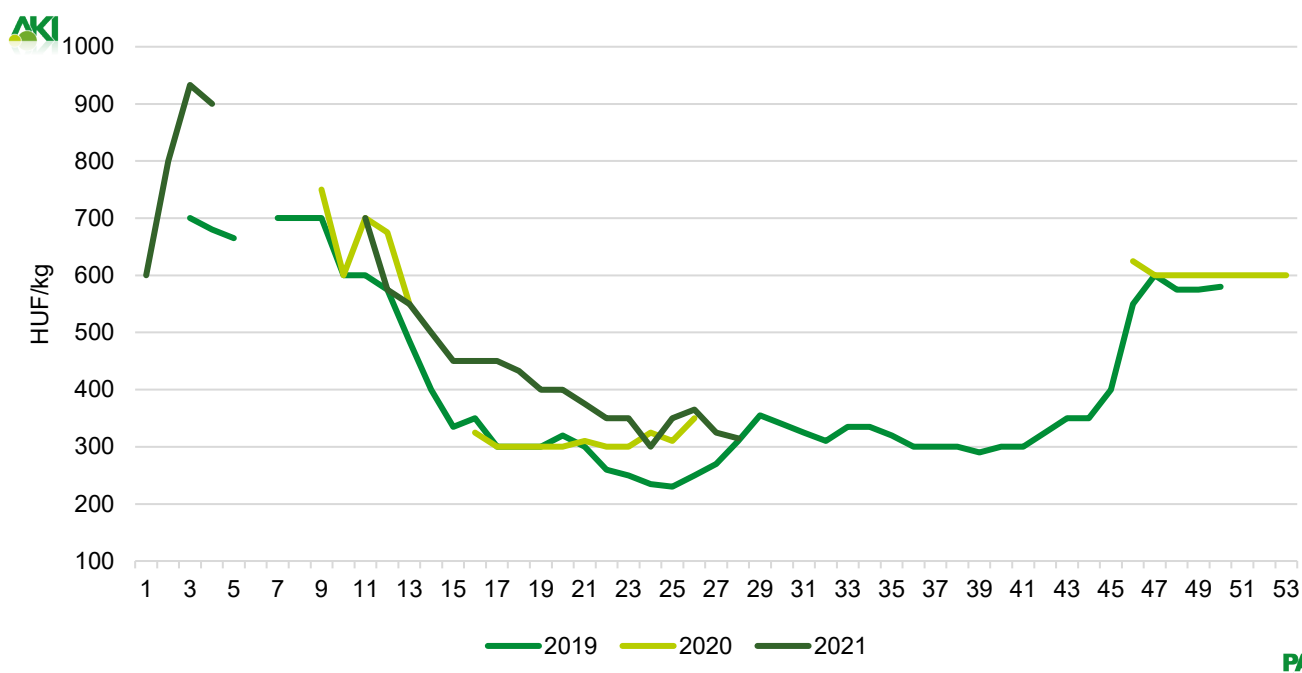
1. ábra: A belföldi gömbpárladicsom heti termelői átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2019–2021)



Forrás: AKI PÁIR

2. ábra: **A belföldi sárgahúsú sárgadinnye heti termelői átlagára a Budapesti Nagybani Piacon (2019–2021)**

Forrás: AKI PÁIR

3. ábra: **A belföldi kígyóuborka heti termelői átlagára a Budapesti Nagybani Piacon (2019–2021)**

Forrás: AKI PÁIR



## A kajszi piaca

### Európai Unió

Az EU-ban évente 700-800 ezer tonna körüli mennyiségben takarítanak be kajszi. Az *Européché* jelentése szerint az unió négy vezető kajszi-termelő tagországában (Olaszország, Franciaország, Spanyolország, Görögország) a 2020. évi eredménnyel összehasonlítva várhatóan 20 százalékkal kevesebb, 344 ezer tonna kajszi teremhet 2021-ben. Így a termés 40 százalékkal lenne kevesebb a 2015–2019. évek átlagánál (575 ezer tonna), ami egyben az elmúlt 30 év legrosszabb terméseredménye. Olaszországban 154,2 ezer tonna, Spanyolországban 86,8 ezer tonna, Görögországban 55 ezer tonna, Franciaországban 47,4 ezer tonna kajszi teremhet 2021-ben. Olaszország Emilia-Romagna régióját már második egymást követő évben sújtotta súlyos fagy. Bár az előre jelzett 40 ezer tonna mennyiség javulást jelentene a tavalyi 12 ezer tonnához képest, mégis jelentősen elmarad a területek 100 ezer tonnás potenciáljához képest. Spanyolországban az idei már a harmadik év, amikor a fagyok okoznak termés kiesést, ezért a kajszi termése várhatóan 15 százalékkal kevesebb lesz, mint tavaly, és 31 százalékkal elmaradna az ország öt éves átlagától. Franciaországban az agrárminisztérium júliusi jelentése szerint az elmúlt 46 év legalacsonyabb termését várják. A fagykárok miatt a termés kiesés a Rhône-Alpes régióban a legjelentősebb. A termés 35 százalékkal lehet kevesebb, mint egy évvel korábban. Az *Européché* Görögországra vonatkozó előrevetítése szerint a termés 29 százalékkal lehet alacsonyabb 2020-hoz képest, és 25 százalékkal az elmúlt öt év átlagához viszonyítva.

Az EU belső piacán a legnagyobb frisskajszi-exportőr Spanyolország, a legnagyobb frisskajszi-importőr pedig Németország. Az unió frisskajszi-külkereskedelmi egyenlege pozitív. A kiszállított mennyiség 21 ezer tonnára (–19 százalék) változott 2020-ban az egy évvel korábbihoz képest, a legnagyobb célpiac Svájc (7,9 ezer tonna) és Ukrajna (2,1 ezer tonna) volt. A közösség harmadik országokból történő kajszi-behozatala

nem számottevő, 13,9 ezer tonna volt 2020-ban: Törökországból a kétszeres mennyiség, 10,4 ezer tonna, Szerbiából 60 százalékkal kevesebb, 1,8 ezer tonna kajszi érkezett.

A németországi nagybani piacokon magasabb volt a kajszi ára 2021. július közepén, mint egy évvel korábban. A belföldi terméket 4,85 euró/kilogramm (+8 százalék), a franciaországit 3,1–4,1 euró/kilogramm (+16 százalék), az olaszországit 2,5 euró/kilogramm (+2 százalék), a spanyolországit 2,6 euró/kilogramm (+8 százalék), míg a törökországit az előző évivel megegyezően 2,8 euró/kilogramm áron kínálták.

### Magyarország

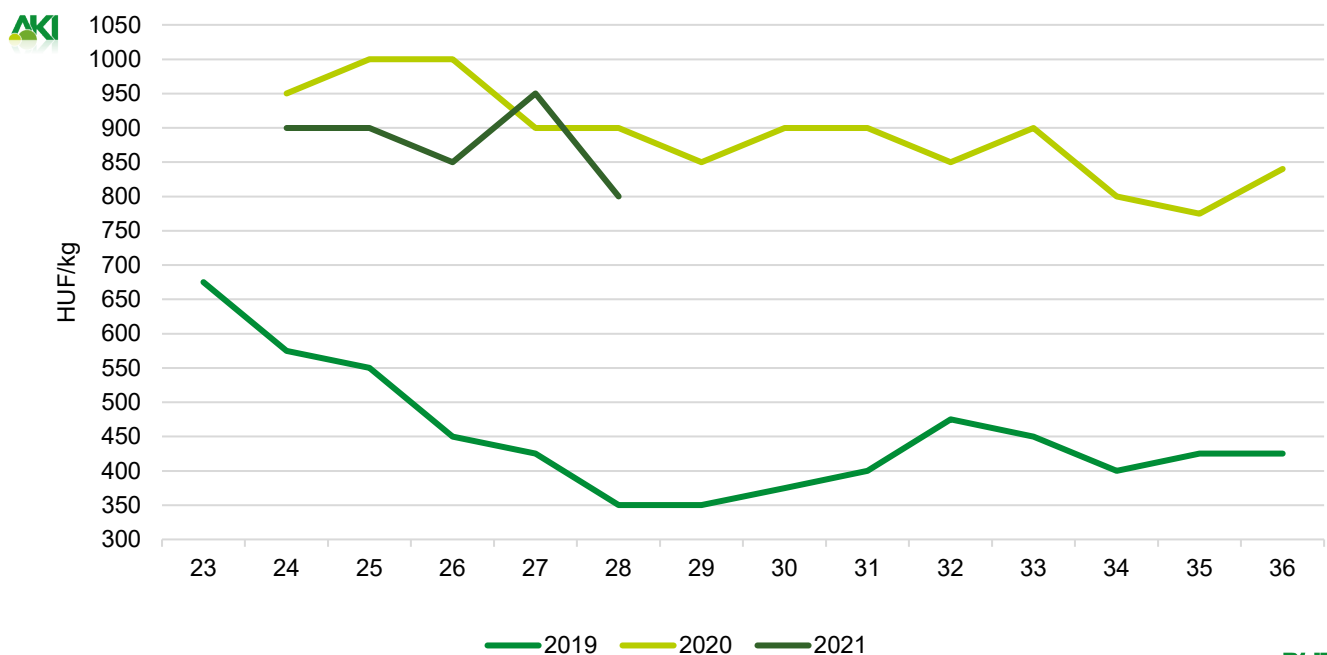
A KSH adatai szerint Magyarországon a kajszi termése 14–25 ezer tonna között mozgott az elmúlt öt évben. Szakértők szerint a tavaszi fagyok az idei évben ismét jelentős károkat okoztak a kajsziültetvényekben, ami a termésben is megmutatkozik.

A KSH adatai szerint Magyarországon a kajszi kivitele 80 százalékkal 575 tonnára esett 2020-ban. A legnagyobb célpiac Ausztria volt, ahova 215 tonna kajszi szállítottak. A friss kajszi importja (döntően Spanyolországból és Németországból) 11 százalékkal 1,3 ezer tonnára csökkent 2020-ban az előző évihez képest.

Az AKI PÁIR adatai szerint a Budapesti Nagybani Piac kínálatában a belföldi szezon megelőző hetekben spanyolországi és olaszországi kajszi szerepelt. Az importkajszi 16. héten történő piacra lépése óta folyamatosan jelen volt a kínálatban, és 9 százalékkal magasabb (1352 forint/kilogramm) nagykereskedelmi áron kínálták 2021 17–28. hetében az előző év azonos időszakának átlagárához képest.

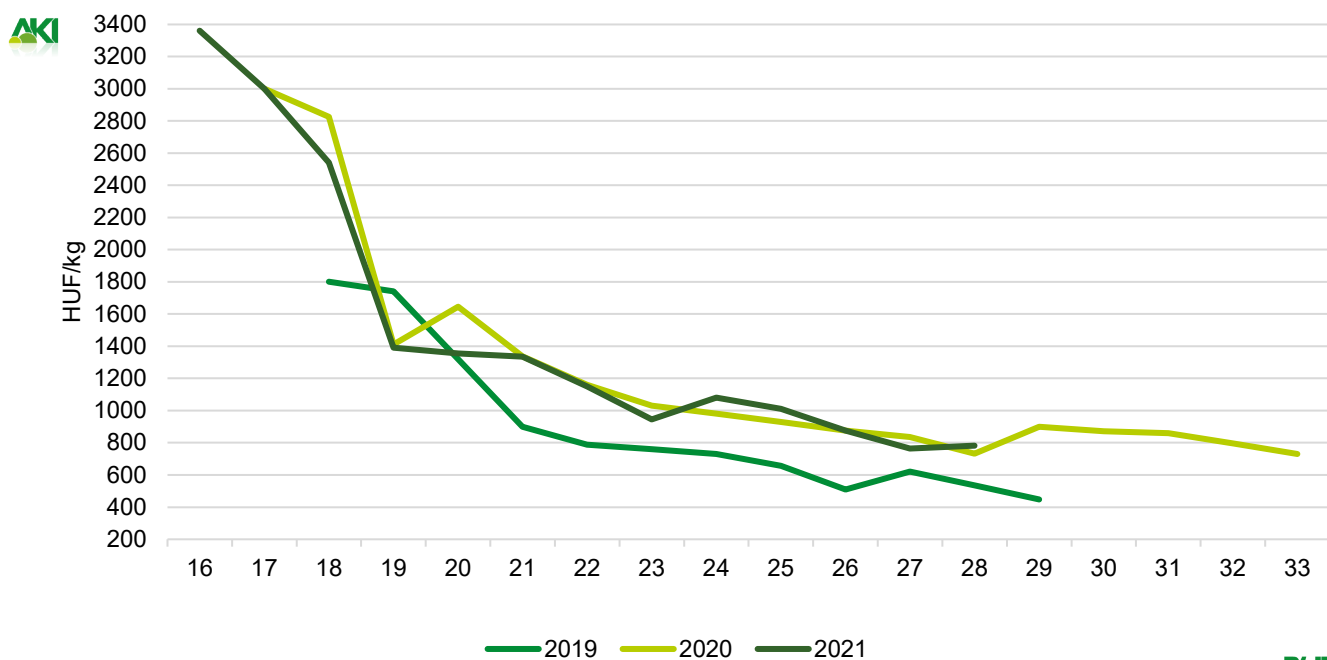
Az idei évben a belföldi kajszi a 24. héten lépett piacra 900 forint/kilogramm áron. A kajszi termelői ára 7 százalékkal 878 forint/kilogrammról csökkent 2021 24–28. hetében a rendkívül magas árral jellemezhető 2020 azonos időszakához képest.

A bécsi nagybani piacon Magyarországról származó kajszi is kínáltak a 28. héten 2,9–3,0 euró/kilogramm áron az olaszországi termék (2,0–2,2 euró/kilogramm) mellett.

4. ábra: **A belföldi kajszi heti termelői átlagára a Budapesti Nagybani Piacon (2019–2021)**

Forrás: AKI PÁIR

PAIR

5. ábra: **Az import kajszi heti nagykereskedelmi átlagára a Budapesti Nagybani Piacon (2019–2021)**

Forrás: AKI PÁIR

PAIR



## Magyarországi piaci információk

1. táblázat: Az I. osztályú belföldi zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mértékegység	2020. 28. hét	2021. 27. hét	2021. 28. hét	2021. 28. hét/ 2020. 28. hét (százalék)	2021. 28. hét/ 2021. 27. hét (százalék)
Burgonya	Red-Scarlett	–	HUF/kg	120	150	160	133,3	106,7
	Nem jelölt	–	HUF/kg	143	165	180	125,6	109,1
Paradicsom	Gömb	40–47 mm	HUF/kg	250	420	355	142,0	84,5
		47–57 mm	HUF/kg	280	450	375	133,9	83,3
	Fürtös	47 mm+	HUF/kg	350	500	460	131,4	92,0
		40–47 mm	HUF/kg	380	540	500	131,6	92,6
	Koktél	15 mm–	HUF/kg	873	950	1 000	114,5	105,3
		15 mm+	HUF/kg	933	1 200	1 150	123,2	95,8
Paprika	Tölteni való édes	30–70 mm	HUF/kg	273	350	275	100,6	78,6
		70 mm+	HUF/kg	358	390	355	99,1	91,0
	Bogyiszőlő	–	HUF/kg	600	900	765	127,5	85,0
	Kaliforniai	70 mm+	HUF/kg	900	1 050	1 050	116,7	100,0
	Lecsőpaprika	–	HUF/kg	213	245	225	105,5	91,8
	–	70 mm+	HUF/kg	407	500	450	110,7	90,0
Padlizsán	Kígyó	400–500 g	HUF/kg	–	325	315	–	96,9
Uborka	Berakó (fürtös)	6–9 cm	HUF/kg	313	300	300	95,7	100,0
		9–14 cm	HUF/kg	250	265	265	106,0	100,0
Sárgadinnye	Zöld húsú	–	HUF/kg	567	500	375	66,2	75,0
	Sárga húsú	–	HUF/kg	500	390	275	55,0	70,5
Görögdinnye	Magvas-Gömb-sötétzöld	–	HUF/kg	280	245	230	82,1	93,9
	Magvas-Hosszú-csíkos	–	HUF/kg	250	220	200	80,0	90,9
Főzőtök	Spárgatök	–	HUF/kg	193	210	190	98,3	90,5
	Patisszon	–	HUF/kg	427	310	360	84,4	116,1
Sárgarépa	–	–	HUF/kg	200	250	225	112,5	90,0
			HUF/kiszere-lés	247	200	190	77,0	95,0
Petrezselyem	–	–	HUF/kg	583	1 050	850	145,7	81,0
			HUF/kiszere-lés	280	290	290	103,6	100,0
Zeller	Gumós	–	HUF/kg	380	270	290	76,3	107,4
			HUF/db	233	245	175	75,0	71,4
Sóska	–	–	HUF/kg	733	700	700	95,5	100,0
Spenót	–	–	HUF/kg	800	800	800	100,0	100,0
Cékla	–	–	HUF/kg	293	275	265	90,3	96,4
Fejes saláta	–	–	HUF/db	172	167	184	106,5	109,9
Jégsaláta	–	–	HUF/db	300	300	290	96,7	96,7
Lollo Rossa	–	–	HUF/db	167	167	184	109,9	109,9



Faj	Fajta/Típus	Méret	Mérték- egység	2020. 28. hét	2021. 27. hét	2021. 28. hét	2021.28. hét/ 2020.28. hét (százalék)	2021. 28. hét/ 2021. 27. hét (százalék)
Lollo Bionda	–	–	HUF/db	167	167	184	109,9	109,9
Karalábé	–	–	HUF/db	177	100	138	77,8	137,5
Retek	Hónapos	–	HUF/kiszere- lés	193	184	165	85,3	89,9
	Müncheni Sör	–	HUF/kiszere- lés	283	258	285	100,6	110,7
Bab	Zöldbab	–	HUF/kg	1 080	975	925	85,7	94,9
Vöröshagyma	Barna héjú	40–70 mm	HUF/kg	157	155	160	102,1	103,2
		70 mm+	HUF/kg	180	170	180	100,0	105,9
	Lila héjú	40–70 mm	HUF/kg	250	245	250	100,0	102,0
	Főzőhagyma	–	HUF/kiszere- lés	–	250	275	–	110,0
	Zöldhagyma	–	HUF/kiszere- lés	163	170	180	110,2	105,9
Fokhagyma	–	30–45 mm	HUF/kg	–	900	1 000	–	111,1
Póréhagyma	–	–	HUF/db	183	160	240	130,9	150,0
Gomba	Laska	–	HUF/kg	700	800	800	114,3	100,0
Csemegekukorica	–	–	HUF/db	167	170	145	87,0	85,3
Alma	Nyári	65 mm+	HUF/kg	–	–	350	–	–
	Germersdorfi	20 mm+	HUF/kg	–	950	900	–	94,7
Cseresznye	Van	17–20 mm	HUF/kg	–	850	800	–	94,1
	Nem jelölt	17–20 mm	HUF/kg	1 200	1 400	1 100	91,7	78,6
Meggy	Érdi	17–20 mm	HUF/kg	400	475	450	112,5	94,7
	Nem jelölt	–	HUF/kg	450	500	475	105,6	95,0
Szilva	Cacanska rana	35 mm+	HUF/kg	550	–	500	90,9	–
	Japán típusú	35 mm+	HUF/kg	–	–	630	–	–
	Nem jelölt	28 mm–ig	HUF/kg	–	450	450	–	100,0
Kajszi	Nem jelölt	30 mm+	HUF/kg	900	950	800	88,9	84,2
Őszibarack	Fehér húsú	51–61 mm	HUF/kg	413	675	630	152,4	93,3
		61–67 mm	HUF/kg	500	900	850	170,0	94,4
		67–73 mm	HUF/kg	570	1 000	1 050	184,2	105,0
	Sárga húsú	51–61 mm	HUF/kg	370	650	630	170,3	96,9
		61–67 mm	HUF/kg	473	850	775	163,7	91,2
		67–73 mm	HUF/kg	533	1 000	867	162,5	86,7
Nektarin	Nem jelölt	–	HUF/kg	482	833	830	172,3	99,6
Pirosribiszke	–	–	HUF/kg	1 368	1 225	1 288	94,1	105,1
Málna	–	–	HUF/kg	1 750	1 650	1 500	85,7	90,9
Szedér	–	–	HUF/kg	1 560	3 650	2 767	177,4	75,8

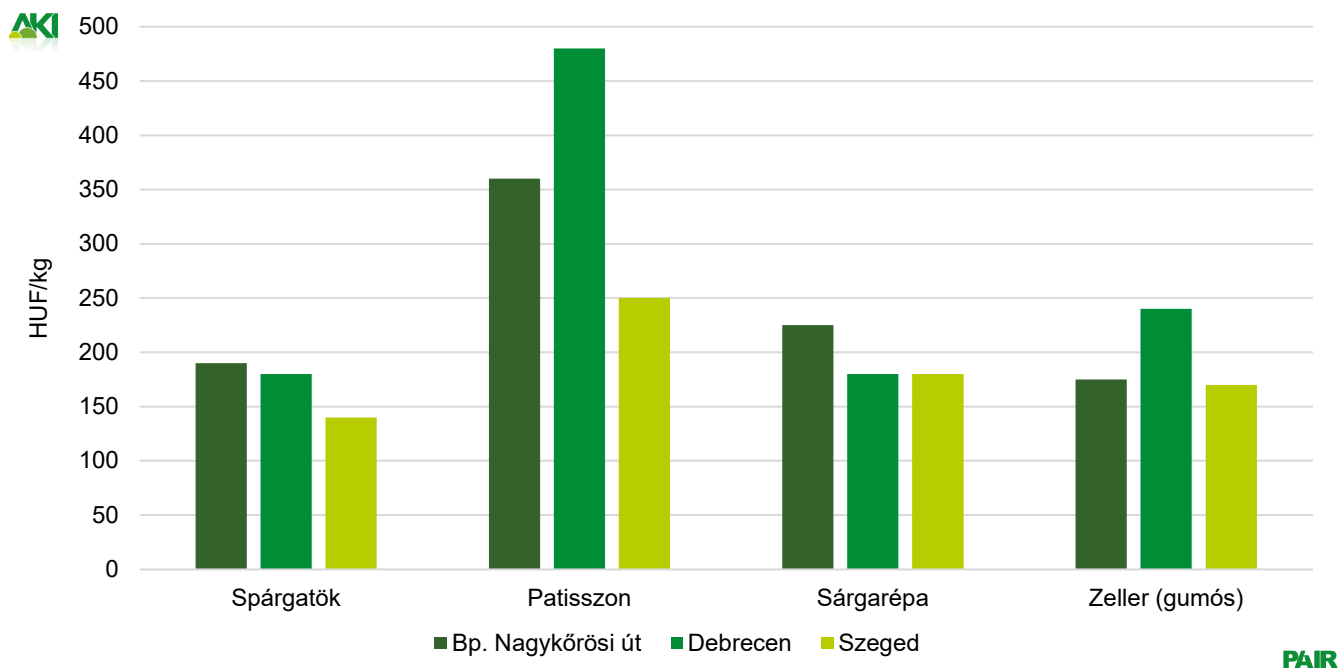
Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a <https://pair.aki.gov.hu> oldalon.  
 Forrás: AKI PÁIR

2. táblázat: **Az Európai Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagybani Piacon**

Faj	Fajta/Típus	Méret	Származási hely	Mértékegység	2020. 28. hét	2021. 27. hét	2021. 28. hét	2021. 28. hét/ 2020. 28. hét (százalék)	2021. 28. hét/ 2021. 27. hét (százalék)
Paradicsom	Koktél	15 mm–	Olaszország	HUF/kg	–	–	1 180	–	–
		15 mm+	Olaszország	HUF/kg	864	1 130	1 100	127,3	97,4
Görögdinnye	Magvas– Hosszú– csíkos	–	Görögország	HUF/kg	180	180	170	94,4	94,4
			Olaszország	HUF/kg	–	180	156	–	86,7
Zeller	Gumós	–	Hollandia	HUF/kg	–	300	312	–	104,0
Jégsaláta	–	–	Spanyolország	HUF/db	313	304	300	95,7	98,7
Lencse	–	–	Kanada	HUF/kg	410	400	400	97,6	100,0
Alma	Nem jelölt	–	Nem jelölt	HUF/kg	470	400	400	85,1	100,0
			Nem jelölt	HUF/kg	–	–	650	–	–
Körte	Nem jelölt	–	Dél-afrikai Köztársaság	HUF/kg	–	–	653	–	–
Szilva	Japán típusú	35 mm+	Spanyolország	HUF/kg	920	924	824	89,6	89,2
Kajszi	Nem jelölt	30 mm+	Olaszország	HUF/kg	780	725	782	100,3	107,9
			Görögország	HUF/kg	538	744	724	134,6	97,3
Őszibarack	Nem jelölt	–	Olaszország	HUF/kg	–	724	760	–	105,0
			Spanyolország	HUF/kg	580	–	750	129,3	–
Nektarin	Nem jelölt	–	Olaszország	HUF/kg	–	900	780	–	86,7
			Spanyolország	HUF/kg	550	830	825	150,0	99,4
Köszméte	–	–	Lengyelország	HUF/kg	–	1 400	1 200	–	85,7
Dióbél	–	–	Nem jelölt	HUF/kg	–	3 000	3 000	–	100,0
Mandula (tisz- tított)	–	–	USA	HUF/kg	3 300	3 300	3 300	100,0	100,0
Mogyoró (tisz- tított)	–	–	Törökország	HUF/kg	2 800	3 100	3 100	110,7	100,0
Földimogyoró	–	–	Kína	HUF/kg	800	900	900	112,5	100,0
Csemegeszőlő	Fehér	–	Olaszország	HUF/kg	1 020	1 350	1 300	127,5	96,3
	Piros	–	Olaszország	HUF/kg	1 060	1 260	1 200	113,2	95,2
Citrom	–	53–65mm	Spanyolország	HUF/kg	640	–	636	99,4	–
			Törökország	HUF/kg	–	508	550	–	108,3
Zöldcitrom	–	–	Brazília	HUF/kg	–	1 352	1 500	–	111,0
Mandarin	–	54–69mm	Dél-afrikai Köztársaság	HUF/kg	–	864	800	–	92,6
			Görögország	HUF/kg	480	354	368	76,7	104,0
Narancs	Nem jelölt	–	Spanyolország	HUF/kg	600	–	507	84,4	–
Grapefruit	–	–	Dél-afrikai Köztársaság	HUF/kg	656	630	656	100,0	104,1
Banán	–	–	Ecuador	HUF/kg	380	390	380	100,0	97,4
			Kolumbia	HUF/kg	360	380	376	104,4	99,0

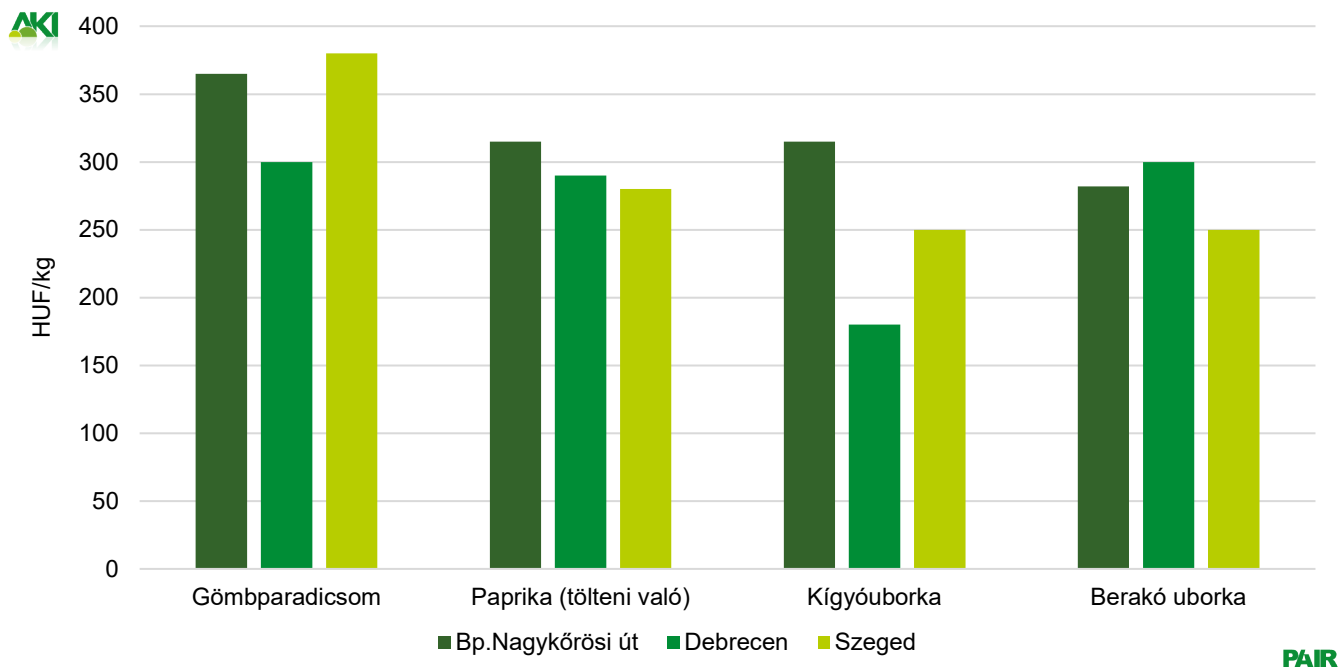
Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a <https://pair.aki.gov.hu> oldalon.  
Forrás: AKI PÁIR

6. ábra: A spárgatök, a patisszon, a sárgarépa és a gumós zeller leggyakoribb termelői ára a nagybani piacokon (2021. 28. hét)



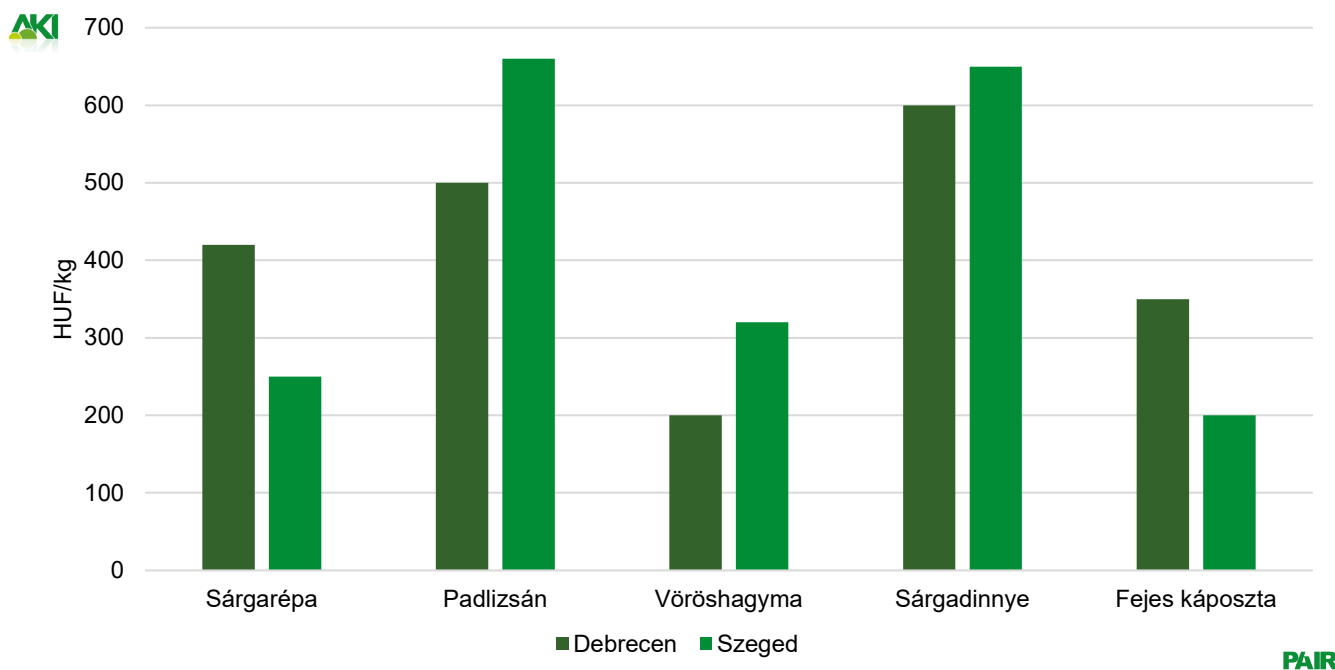
Forrás: AKI PÁIR

7. ábra: A gömbparadicsom, a tölteni való édes paprika, a kígyóuborka és a berakó uborka leggyakoribb termelői ára a nagybani piacokon (2021. 28. hét)



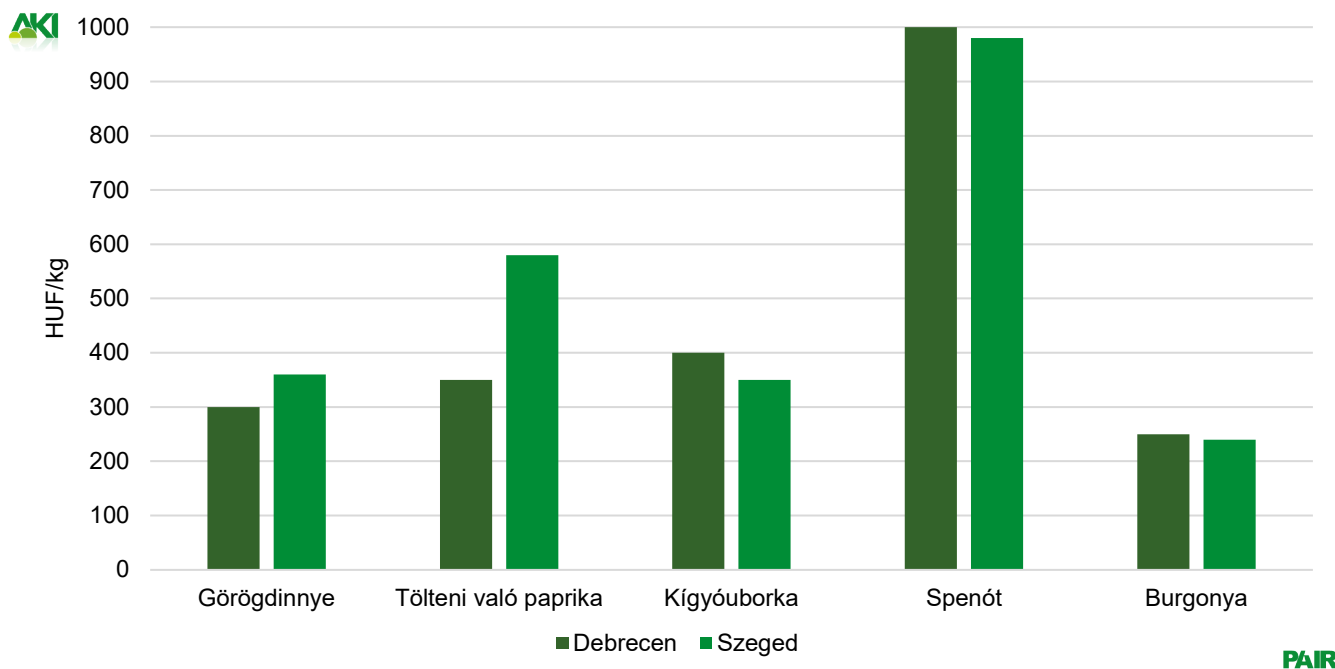
Forrás: AKI PÁIR

8. ábra: **A sárgarépa, a padlizsán, a vöröshagyma, a sárgadinnye és a fejes káposzta leggyakoribb ára a vidéki fogyasztói piacokon (2021. 28. hét)**



Forrás: AKI PÁIR

9. ábra: **A görögdinnye, a tölteni való paprika, a kígyóuborka, a spenót és a burgonya leggyakoribb ára a vidéki fogyasztói piacokon (2021. 28. hét)**



Forrás: AKI PÁIR

3. táblázat: **A gyümölcsfélék (délgyümölccsel, dinnyefélék nélkül) külkereskedelmi forgalma Magyarországon**

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2020. január–április	2021. január–április	Változás	2020. január–április	2021. január–április	Változás
	tonna	tonna	százalék	tonna	tonna	százalék
Gyümölcs	26 514,3	29 958,9	113,0	119 507,4	112 868,0	94,4
Ebből:						
Dió héj nélkül	279,6	124,8	44,6	413,7	416,6	100,7
Alma ipari célú	142,2	94,9	66,7	853,6	1 465,3	171,7
Alma étkezési célú	3 695,5	2 403,7	65,0	5 645,9	6 650,2	117,8
Kajszi	–	–	–	13,5	15,3	113,3

	Export értéke			Import értéke		
	2020. január–április	2021. január–április	Változás	2020. január–április	2021. január–április	Változás
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Gyümölcs	10 943,4	12 384,4	113,2	42 401,6	41 858,8	98,7
Ebből:						
Dió héj nélkül	512,0	222,4	43,4	676,3	640,9	94,8
Alma ipari célú	6,2	4,8	77,5	228,5	307,7	134,7
Alma étkezési célú	753,7	532,1	70,6	1 314,4	1 488,4	113,2
Kajszi	–	–	–	12,8	13,3	103,4

Forrás: KSH



4. táblázat: **A zöldségfélék (dinnyefélékkel) külkereskedelmi forgalma Magyarországon**

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2020. január–április	2021. január–április	Változás	2020. január–április	2021. január–április	Változás
	tonna	tonna	százalék	tonna	tonna	százalék
Zöldség	69 705,8	72 077,1	103,4	174 920,5	163 125,1	93,3
Ebből:						
Paradicsom	1 287,6	1 537,3	119,4	10 627,1	13 087,0	123,1
Vöröshagyma	194,3	97,4	50,1	9 655,3	8 182,1	84,7
Fokhagyma	177,9	240,6	135,3	963,5	987,8	102,5
Fejes és vöröskáposzta	607,5	748,4	123,2	2 205,3	3 854,3	174,8
Édes paprika	345,7	516,0	149,3	5 503,1	6 441,8	117,1

	Export értéke			Import értéke		
	2020. január–április	2021. január–április	Változás	2020. január–április	2021. január–április	Változás
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Zöldség	30 777,0	32 635,3	106,0	51 075,8	49 514,0	96,9
Ebből:						
Paradicsom	679,3	881,8	129,8	5 680,0	6 559,0	115,5
Vöröshagyma	40,6	20,8	51,1	1 329,9	1 095,2	82,3
Fokhagyma	170,7	217,7	127,5	724,6	828,5	114,3
Fejes és vöröskáposzta	271,2	294,8	108,7	250,8	351,3	140,1
Édes paprika	227,8	318,7	139,9	2 910,7	3 373,9	115,9

Forrás: KSH

5. táblázat: **A feldolgozott zöldségfélék és gyümölcsök BELFÖLDÖN értékesített mennyisége és értékesítési ára**

Megnevezés	Mértékegység	2020. V.	2021. IV.	2021. V.	2021. V./ 2020. V. (százalék)	2021. V./ 2021. IV. (százalék)
Paradicsomsűrítmény	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...
Konzerv csemegekukorica	tonna	1 536	943	1 160	75,51	123,01
	HUF/tonna	269 226	339 972	279 345	103,76	82,17
Fagyasztott csemegekukorica	tonna	196	498	466	238,23	93,59
	HUF/tonna	248 771	277 455	275 677	110,82	99,36
Fagyasztott zöldbab	tonna	352	363	343	97,19	94,44
	HUF/tonna	270 877	318 831	316 212	116,74	99,18
Konzerv zöldborsó	tonna	113	197	99	87,86	50,18
	HUF/tonna	269 110	330 914	316 204	117,50	95,55
Fagyasztott zöldborsó	tonna	670	757	849	126,65	112,08
	HUF/tonna	278 271	332 754	309 886	111,36	93,13
Almasűrítmény	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...
Meggybefőtt (720 ml)	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...
Fagyasztott meggy	tonna	...	69	79	...	113,80
	HUF/tonna	...	448 899	509 371	...	113,47

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Forrás: AKI PÁIR

6. táblázat: **A feldolgozott zöldségfélék és gyümölcsök KÜLFÖLDÖN értékesített mennyisége és értékesítési ára**

Megnevezés	Mértékegység	2020. V.	2021. IV.	2021. V.	2021. V./ 2020. V. (százalék)	2021. V./ 2021. IV. (százalék)
Paradicsomsűrítmény	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...
Konzerv csemegekukorica	tonna	15 398	17 909	17 026	110,57	95,07
	HUF/tonna	286 933	305 773	301 946	105,23	98,75
Fagyasztott csemegekukorica	tonna	2 951	3 762	4 139	140,25	110,00
	HUF/tonna	321 557	329 075	323 558	100,62	98,32
Fagyasztott zöldbab	tonna	71	...	...	...	...
	HUF/tonna	269 373	...	...	...	...
Konzervzöldborsó	tonna	2 472	3 444	2 209	89,37	64,15
	HUF/tonna	287 761	303 624	298 937	103,88	98,46
Fagyasztott zöldborsó	tonna	495	1 004	590	119,35	58,80
	HUF/tonna	274 394	318 879	325 405	118,59	102,05
Almasűrítmény	tonna	859	2 347	1 422	165,64	60,58
	HUF/tonna	391 524	421 363	419 481	107,14	99,55
Meggybefőtt (720 ml)	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...
Fagyasztott meggy	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

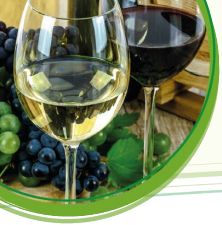
Forrás: AKI PÁIR

## Nemzetközi piaci információk

7. táblázat: **A zöldségfélék és a gyümölcsök ára a poznani, a hamburgi, a berlini és a müncheni nagybani piacokon (HUF/kg)**

Megnevezés	Származás	Poznan		Származás	Hamburg		Származás	Berlin		Származás	München	
		Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.
		2021.07.14.			2021.07.12.			2021.07.12.			2021.07.12.	
Szamóca	belföldi	586	782	belföldi	924	1 706	belföldi	1 563	1 777	belföldi	1 563	1 777
Málna	belföldi	1 563	2 188	belföldi	1 421	3 732	belföldi	2 132	2 843	belföldi	3 553	3 980
Cseresznye	belföldi	935	1 042	belföldi	782	1 635	belföldi	1 244	1 421	belföldi	1 421	1 599
Meggy	–	–	–	belföldi	1 421	1 635	belföldi	1 421	1 777	belföldi	2 132	2 487
Kajszi	külpiai	703	860	Olaszország	817	924	Olaszország	569	888	Olaszország	888	1 066
Csiperkegomba	külpiai	469	547	Lengyelország	675	977	Lengyelország	675	888	Lengyelország	711	782
Laskagomba	–	–	–	Lengyelország	1 510	1 777	Lengyelország	1 421	2 132	Lengyelország	1 386	1 528
Görögdinnye	belföldi	172	297	Olaszország	142	178	Olaszország	178	213	Olaszország	160	195
Cukkini	belföldi	234	313	belföldi	355	497	belföldi	355	462	belföldi	320	391
Padlizsán	külpiai	469	547	Hollandia	604	711	Hollandia	640	782	Hollandia	497	640

Megjegyzés: Átszámítva az MNB hivatalos középárfolyamán.  
 Forrás: [www.wgro.com.pl](http://www.wgro.com.pl), [www.ami-informiert.de](http://www.ami-informiert.de)



## Borpiaci jelentés

Az AKI PÁIR adatai szerint a belföldön termelt és belföldön értékesített földrajzi jelzés nélküli, valamint az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott borok értékesítési ára 5 százalékkal 23,2 ezer forintra emelkedett hektoliterenként 2021 első fél évében az előző év azonos időszakához viszonyítva. Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott borok közül a fehérborok feldolgozó értékesítési ára 14 százalékkal 21 ezer forintra emelkedett hektoliterenként, míg a vörös- és rozéboroké 1 százalékkal 26,4 ezer forintra csökkent.

A belföldön termelt és külföldön értékesített földrajzi jelzés nélküli, valamint az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott borok értékesítési ára csaknem 26 százalékkal 27,2 ezer forint/hektoliterre emelkedett 2021 első hat hónapjában az egy évvel korábbihoz viszonyítva. Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok értékesítési ára 17 százalékkal 23,7 ezer forintra nőtt hektoliterenként 2021. január–június között az egy évvel korábbihoz képest. Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott vörös- és rozéborok 34 százalékkal magasabb áron, hektoliterenként 27,4 ezer forintért kerültek forgalomba a nemzetközi piacon a megfigyelt időszakban.

Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott borok közül a tokaji fehérborok belföldi értékesítési átlagára csaknem 13 százalékkal 98,9 ezer forintra emelkedett hektoliterenként 2021 első fél évében az előző év azonos időszakához viszonyítva. Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott vörös- és rozéborok közül az egri borok értékesítési átlagára 1 százalékkal 44,2 ezer forint/hektoliterre, a villányi boroké 5 százalékkal 69,1 ezer forint/hektoliterre csökkent a vizsgált időszakban.

A belföldön termelt és külföldön értékesített oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott borok közül a tokaji fehérborok értékesítési átlagára 3 százalékkal 60,8 forint/hektoliterre nőtt 2021 első fél évében az előző év azonos időszakához viszonyítva. Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott egri vörös- és rozéborok átlagára 4 százalékkal 52,1 ezer forintra nőtt.

A KSH adatai szerint Magyarország borkülkereskedelmi egyenlege (gyöngyöző bor és pezsgő nélkül) mind mennyiségben, mind értékben pozitív volt a 2021. január–áprilisi időszakban, mennyiségben 27 százalékkal, értékben 5 százalékkal csökkent az előző év hasonló időszakához viszonyítva. A borexport mennyiségben 25 százalékkal 298,2 ezer hektoliterre, értékben 5 százalékkal 11 milliárd forintra mérséklődött. A külpiacon értékesített mennyiség nagyobb hányadát (63 százalék) a lédig borok tették ki, amelynek exportja 33 százalékkal 188,8 ezer hektoliterre, a kivitel értéke pedig 21 százalékkal 4,4 milliárd forintra esett vissza a vizsgált időszakban. A palackos borok kiszállítása 9 százalékkal 109,3 ezer hektoliterre mérséklődött, míg a kivitel értéke 10 százalékkal 6,5 milliárd forintra emelkedett. A nemzetközi piacon továbbra is a magyar fehérborok voltak a keresettebbek, a kivitel 82 százalékát tették ki 2021 első négy hónapjában.

A KSH adatai szerint Magyarország borimportja 2021. január–áprilisi időszakában 17,6 ezer hektoliterre csökkent az egy évvel korábbihoz képest, és csaknem teljes egészében palackos kiszerelésű volt. A palackozott borok behozatala 3 százalékkal 17,3 ezer hektoliterre csökkent, ugyanakkor a lédig boroké jelentősen visszaesett. A palackos és a lédig kiszerelésű borok behozatalának összértéke 9 százalékkal csökkenve 1 milliárd forintot tett ki.



8. táblázat: **A földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott BELFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési ára**

Megnevezés		Mértékegység	2020. január–június	2021. január–június	2021. január–június/ 2020. január–június (százalék)
Fehér	Földrajzi jelzés nélküli	hektoliter	748	8 569	1 145,40
		HUF/hektoliter	25 212	13 018	51,63
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	hektoliter	161 982	137 422	84,84
		HUF/hektoliter	18 351	21 002	114,45
Fehér összesen		hektoliter	162 730	145 991	95,61
		HUF/hektoliter	18 383	20 533	109,79
Vörös és rozé	Földrajzi jelzés nélküli	hektoliter	6 556	117	1,78
		HUF/hektoliter	19 939	30 499	152,96
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	hektoliter	113 588	125 400	110,40
		HUF/hektoliter	26 728	26 389	98,73
Vörös és rozé összesen		hektoliter	120 144	125 517	104,47
		HUF/hektoliter	26 358	26 393	100,13
Földrajzi jelzés nélküli bor összesen		hektoliter	7 304	8 685	118,92
		HUF/hektoliter	20 479	13 252	64,71
Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		hektoliter	275 570	262 822	95,37
		HUF/hektoliter	21 804	23 572	108,11
Földrajzi jelzés nélküli bor és oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		hektoliter	282 874	271 507	100,84
		HUF/hektoliter	21 770	23 242	105,17

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

9. táblázat: **A földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott KÜLFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési ára**

Megnevezés		Mértékegység	2020. január–június	2021. január–június	2021. január–június/ 2020. január–június (százalék)
Fehér	Földrajzi jelzés nélküli	hektoliter	16 905	26 446	156,44
		HUF/hektoliter	40 945	43 615	106,52
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	hektoliter	182 298	125 399	68,79
		HUF/hektoliter	20 210	23 688	117,21
Fehér összesen		hektoliter	199 203	151 845	76,23
		HUF/hektoliter	21 969	27 158	123,62
Vörös és rozé	Földrajzi jelzés nélküli	hektoliter	...	3 228	...
		HUF/hektoliter	...	44 978	...
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	hektoliter	38 180	31 085	65,85
		HUF/hektoliter	20 200	25 575	126,16
Vörös és rozé összesen		hektoliter	47 207	34 313	61,35
		HUF/hektoliter	20 272	27 400	134,21
Földrajzi jelzés nélküli bor összesen		hektoliter	...	29 674	...
		HUF/hektoliter	...	43 763	...
Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		hektoliter	25 626	156 484	68,18
		HUF/hektoliter	34 223	24 063	118,99
Földrajzi jelzés nélküli bor és oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		hektoliter	255 131	186 158	72,97
		HUF/hektoliter	21 629	27 203	125,77

...= Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

10. táblázat: **Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott BELFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési átlagára**

Megnevezés	Bortípus	Mértékegység	2020. január-június	2021. január-június	2021. január-június/ 2020. január-június (százalék)
Tokaji OEM	fehér	hektoliter	6 825	5 774	84,61
		HUF/hektoliter	87 739	98 916	112,74
Egri OEM	fehér	hektoliter	4 442	5 660	127,43
		HUF/hektoliter	43 452	42 489	97,78
	vörös és rozé	hektoliter	14 642	15 456	105,56
		HUF/hektoliter	44 856	44 219	98,58
Mátrai OEM	fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Villányi OEM	fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	vörös és rozé	hektoliter	12 159	9 736	80,07
		HUF/hektoliter	73 121	69 122	94,53
Balatonboglári OEM	fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Kunsági OEM	fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	vörös és rozé	hektoliter	1 550	2 415	155,82
		HUF/hektoliter	44 128	38 175	86,51
Egyéb OEM	fehér	hektoliter	12 163	12 285	101,00
		HUF/hektoliter	37 927	45 469	119,89
	vörös és rozé	hektoliter	1 265	20 881	1 650,96
		HUF/hektoliter	37 318	17 790	47,67

...= Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

11. táblázat: **Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott KÜLFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési ára**

Megnevezés	Bortípus	Mértékegység	2020. január-június	2021. január-június	2021. január-június/ 2020. január-június (százalék)
Tokaji OEM	fehér	hektoliter	12 463	12 504	100,33
		HUF/hektoliter	58 817	60 809	103,39
Egri OEM	fehér	hektoliter	1 019	814	79,87
		HUF/hektoliter	52 222	62 089	118,89
	vörös és rozé	hektoliter	4 073	2 465	60,51
		HUF/hektoliter	50 136	52 137	103,99
Mátrai OEM	fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Villányi OEM	fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Balatonboglári OEM	fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Kunsági OEM	fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Egyéb OEM	fehér	hektoliter	53 202	39 961	75,11
		HUF/hektoliter	15 695	17 839	113,66
	vörös és rozé	hektoliter	19 247	7 943	41,27
		HUF/hektoliter	17 093	22 078	129,16

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

12. táblázat: **Magyarország borkülkereskedelme mennyiségben kifejezve**

Megnevezés		Export mennyisége			Import mennyisége		
		2020. I–IV. ezer hl	2021. I–IV. ezer hl	Változás százalék	2020. I–IV. ezer hl	2021. I–IV. ezer hl	Változás százalék
Palackos	Fehér	74,86	83,32	111,30	8,20	9,02	110,04
	Vörös és rozé	44,11	26,02	58,98	9,61	8,30	86,38
	Összesen	118,97	109,34	91,90	17,81	17,33	97,27
Lédig	Fehér	241,39	159,77	66,18	1,14	0,16	14,34
	Vörös és rozé	39,93	29,08	72,81	0,56	0,08	13,90
	Összesen	281,33	188,84	67,13	1,70	0,24	14,19
Palackos és lédig kiszerezés összesen		400,30	298,18	74,49	19,51	17,57	90,03

Forrás: KSH

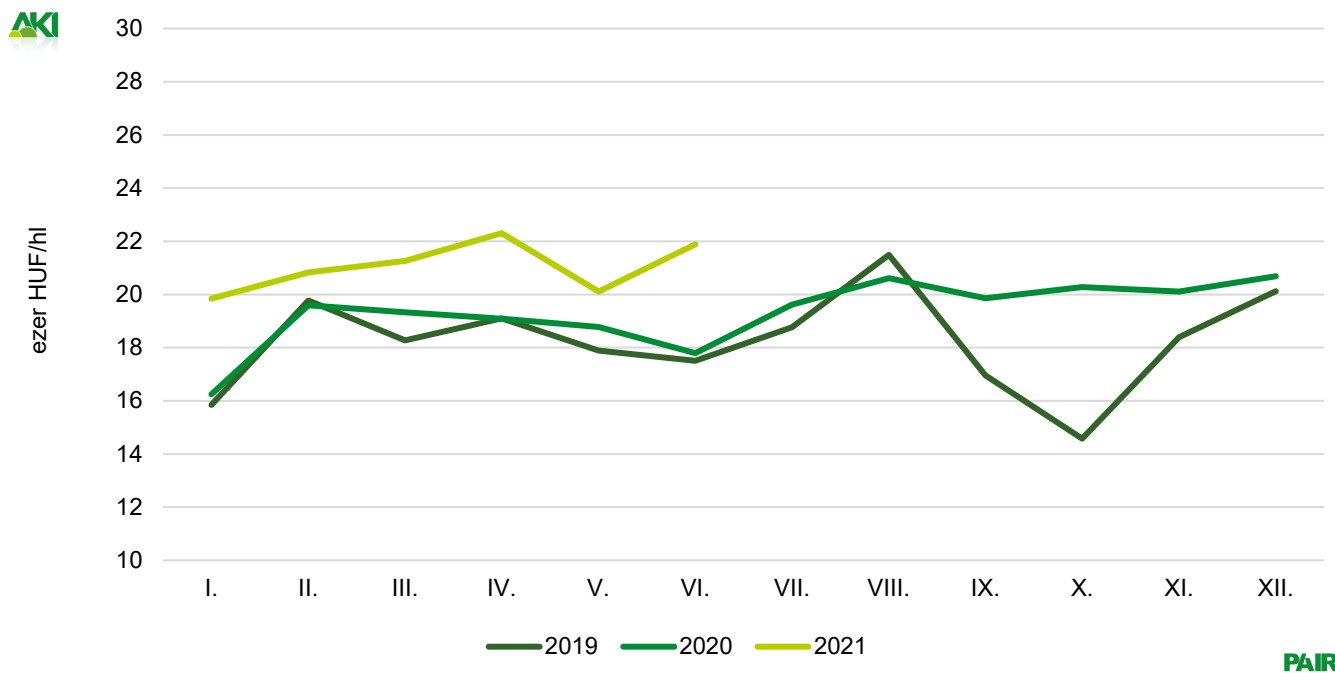
13. táblázat: **Magyarország borkülkereskedelme értékben kifejezve**

Megnevezés		Export értéke			Import értéke		
		2020. I–IV. milliárd HUF	2021. I–IV. milliárd HUF	Változás százalék	2020. I–IV. milliárd HUF	2021. I–IV. milliárd HUF	Változás százalék
Palackos	Fehér	4,60	5,23	113,66	0,36	0,39	106,69
	Vörös és rozé	1,34	1,32	98,35	0,71	0,60	84,75
	Összesen	5,94	6,54	110,21	1,08	0,99	92,19
Lédig	Fehér	4,91	3,70	75,26	0,04	0,03	62,07
	Vörös és rozé	0,71	0,74	104,12	0,02	0,01	62,25
	Összesen	5,62	4,43	78,90	0,06	0,04	62,12
Palackos és lédig kiszerezés összesen		11,56	10,98	94,98	1,14	1,03	90,58

Forrás: KSH

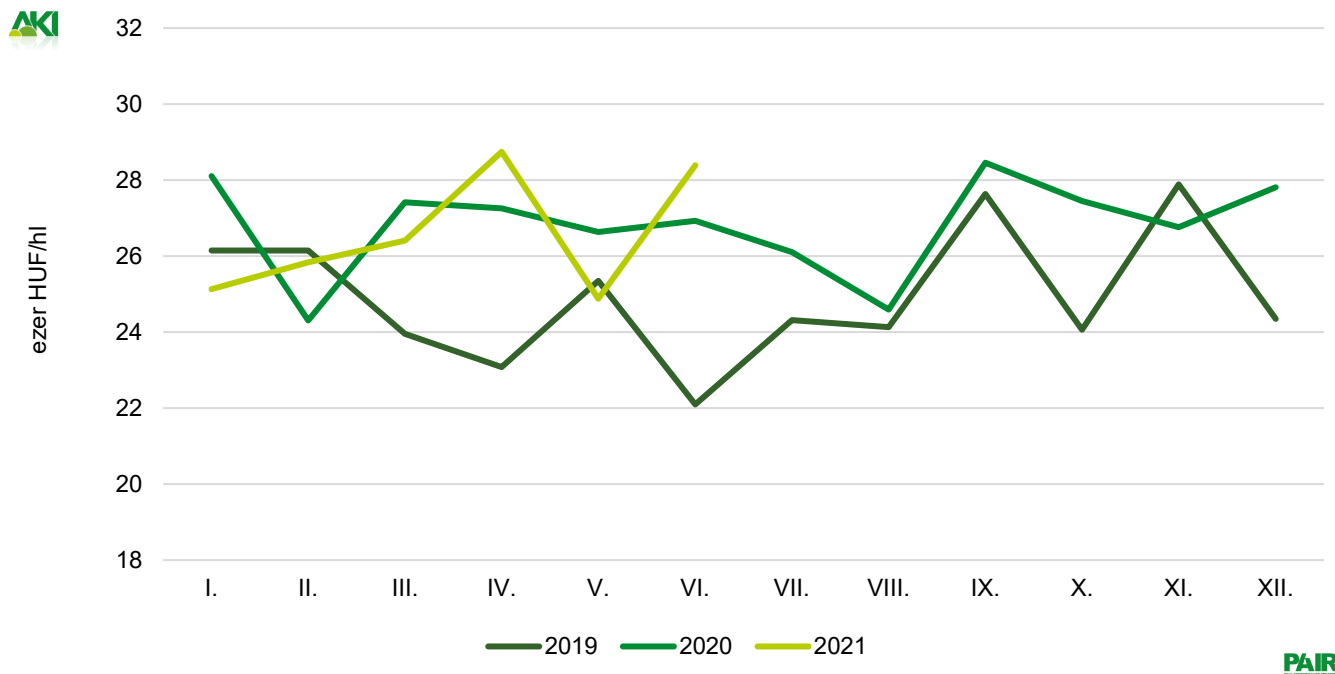


10. ábra: **Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2019–2021)**



Forrás: AKI PÁIR

11. ábra: **Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott vörös- és rozéborok feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2019–2021)**



Forrás: AKI PÁIR

